

24 februari 1954 houdende vaststelling van het organiek kader van het Ministerie van Financiën, vervangen bij koninklijk besluit van 29 maart 1976, wordt als volgt gewijzigd :

1° de vermelding « Inspecteur-generaal van financiën, diensthoofd : 2 » wordt geschrapt;

2° de organieke personeelsformatie van de betrekkingen van inspecteur-generaal van financiën of inspecteur van financiën of adjunct-inspecteur van financiën : toepassing van het beginsel van de vlakke loopbaan, wordt vastgesteld op 65 eenheden.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking op 1 oktober 1984.

Art. 3. Onze Minister van Begroting is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 oktober 1984.

### BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ

De Minister van Begroting,

Ph. MAYSTADT

N. 84 — 1919

**9 OKTOBER 1984.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 oktober 1971 tot vaststelling van het organiek reglement van het Ministerie van Financiën en van de bijzondere bepalingen die er voorzien in de uitvoering van het Statuut van het Rijkspersoneel

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikelen 29 en 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het Statuut van het Rijkspersoneel, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 16 maart 1964, 11 augustus 1966, 28 augustus en 13 november 1967, 24 januari, 18 april en 17 september 1969, 4 februari en 10 maart 1971, 13 september 1972, 9 maart 1973, 2 april, 26 mei, 1 augustus en 4 december 1975, 5 april 1976, 11 februari 1977, 27 oktober en 24 november 1978, 22 januari 1979, 23 maart, 27 juli, 12 augustus, 10 september en 16 november 1981, 18 november 1982 en 30 maart 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de beoordeling en de loopbaan van het Rijkspersoneel, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 16 maart 1964, 17 september 1969, 20 juli en 14 december 1970, 9 februari en 23 september 1971, 31 januari en 11 februari 1977, 30 januari 1978, 4 juli 1979, 25 april 1980 en 12 augustus 1981;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 oktober 1971 tot vaststelling van het organiek reglement van het Ministerie van Financiën en van de bijzondere bepalingen die er voorzien in de uitvoering van het Statuut van het Rijkspersoneel, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 19 januari en 18 juli 1972, 11 oktober en 7 december 1973, 25 juli, 10 oktober en 19 november 1974, 30 juni 1975, 9 januari, 10 februari, 29 en 30 maart en 30 juli 1976, 15 maart, 15 april, 7 en 31 oktober 1977, 23 juni, 13 en 14 november en 11 december 1978, 5 juni 1979, 4 februari en 11 december 1980, 2 maart 1981, 26 maart 1982, 27 januari, 9 september en 8 december 1983 en 2 mei en 31 augustus 1984;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van advies van het Ministerie van Financiën;

Gelet op het advies van de Directieraad van het Ministerie van Financiën;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt en van Onze Staatssecretaris voor Openbaar Ambt, gegeven op 25 september 1984;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Overwegende dat het in het belang van de dienst dringend is, om dadelijk te voorzien in de functies van diensthoofd en van auditeur bij de Administratie van de begroting en de controle op de uitgaven;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en van Onze Minister van Begroting,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Bij het Ministerie van Financiën wordt de graad van inspecteur-generaal van financiën, diensthoofd, geschrapt in rang 15.

2

portant fixation du cadre organique du Ministère des Finances, remplacée par l'arrêté royal du 29 mars 1976, est modifiée comme suit :

1° la mention « Inspecteur général des finances, chef de service : 2 » est supprimée;

2° le cadre organique des emplois d'inspecteur général des finances ou inspecteur des finances ou inspecteur adjoint des finances : application du principe de la carrière plane, est fixé à 65 unités.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er octobre 1984.

Art. 3. Notre Ministre du Budget est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 octobre 1984.

### BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ

Le Ministre du Budget,

Ph. MAYSTADT

F. 84 — 1919

**9 OCTOBRE 1984.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 29 octobre 1971 fixant le règlement organique du Ministère des Finances; ainsi que les dispositions particulières y assurant l'exécution du Statut des agents de l'Etat

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 29 et 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le Statut des agents de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux du 16 mars 1964, du 11 août 1966, des 28 août et 13 novembre 1967, des 24 janvier, 18 avril et 17 septembre 1969, des 4 février et 10 mars 1971, du 13 septembre 1972, du 9 mars 1973, des 2 avril, 26 mai, 1er août et 4 décembre 1975, du 5 avril 1976, du 11 février 1977, des 27 octobre et 24 novembre 1978, du 22 janvier 1979, des 23 mars, 27 juillet, 12 août, 10 septembre et 16 novembre 1981, du 18 novembre 1982 et du 30 mars 1983;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signalement et la carrière des agents de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux du 16 mars 1964, du 17 septembre 1969, des 20 juillet et 14 décembre 1970, des 9 février et 23 septembre 1971, des 31 janvier et 11 février 1977, du 30 janvier 1978, du 4 juillet 1979, du 25 avril 1980 et du 12 août 1981;

Vu l'arrêté royal du 29 octobre 1971 fixant le règlement organique du Ministère des Finances, ainsi que les dispositions particulières y assurant l'exécution du Statut des agents de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux des 19 janvier et 18 juillet 1972, des 11 octobre et 7 décembre 1973, des 25 juillet, 10 octobre et 19 novembre 1974, du 30 juin 1975, des 9 janvier, 10 février, 29 et 30 mars et 30 juillet 1976, des 15 mars, 15 avril, 7 et 31 octobre 1977, des 23 juin, 13 et 14 novembre et 11 décembre 1978, du 5 juin 1979, des 4 février et 11 décembre 1980, du 2 mars 1981, du 26 mars 1982, des 27 janvier, 9 septembre et 8 décembre 1983 et des 2 mai et 31 août 1984;

Vu l'avis du Comité de consultation syndicale du Ministère des Finances;

Vu l'avis du Conseil de direction du Ministère des Finances;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique et de Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique, donné le 25 septembre 1984;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Considérant que, dans l'intérêt du service, il est urgent de pourvoir immédiatement aux fonctions de chefs de service et d'auditeur à l'Administration du budget et du contrôle des dépenses;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre du Budget,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Au Ministère des Finances, le grade d'inspecteur général des finances, chef de service, est supprimé au rang 15.

**Art. 2.** Artikel 58, § 1 van het koninklijk besluit van 29 oktober 1971 tot vaststelling van het organiek reglement van het Ministerie van Financiën en van de bijzondere bepalingen die er voorzien in de uitvoering van het Statuut van het Rijkspersoneel, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 30 maart 1976 en 15 april 1977, wordt als volgt vervangen :

« Art. 58. § 1. Bij de Administratie van de begroting en de controle op de uitgaven worden, op voorstel van de Directieraad, door de Minister tot wiens bevoegdheid de begroting behoort, aangewezen :

— voor de uitoefening van de functie van diensthoofd : twee inspecteurs-generaal van financiën of, zo nodig, inspecteurs van financiën die een graadanciënniteit tellen van minstens drie jaar;

— voor de uitoefening van de functie van auditeur in de dienst van de begrotingsstudien en in de dienst van de controle op de uitgaven : zes inspecteurs-generaal van financiën of inspecteurs van financiën.

De aanwijzingen gebeuren voor een periode van vijf jaar en zijn hernieuwbaar.

Bij overgangmaatregel worden de inspecteurs-generaal van financiën of inspecteurs van financiën in functie als auditeur in de gespecialiseerde secties van de Dienst van de controle op de uitgaven, op datum van 1 oktober 1984 van ambtswege in die functie behouden voor een periode van vijf jaar.

Evenwel kan de Minister tot wiens bevoegdheid de begroting behoort voor de vervaldag aan deze aanwijzingen of dit behoud van ambtswege, een einde stellen bij gemotiveerd besluit. ».

**Art. 3.** In de bepalingen van kolom 1 van bijlage I — Centrale Diensten, bij bovengenoemd koninklijk besluit van 29 oktober 1971, die betrekking hebben op de graden van directeur-generaal en van inspecteur-generaal van financiën, hoofd van het korps en inspecteur-generaal van financiën, diensthoofd, welke bepalingen gewijzigd zijn bij de koninklijke besluiten van 29 en 30 maart 1976, 8 december 1983 en 31 augustus 1984, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> onder de graad van directeur-generaal, wordt de vermelding « inspecteur-generaal van financiën, diensthoofd » geschrapt;

2<sup>o</sup> de graden « Inspecteur-generaal van financiën, hoofd van het korps » en « Inspecteur-generaal van financiën, diensthoofd » en de vermelding die er onder in nr. 1 voorkomt, worden vervangen door de hiernavolgende graad en vermelding :

« Inspecteur-generaal van financiën, hoofd van het korps.

1. Verandering van graad : inspecteur-generaal van financiën. »

**Art. 4.** Dit besluit heeft uitwerking op 1 oktober 1984.

**Art. 5.** Onze Minister van Begroting is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 oktober 1984.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,  
W. DE CLERCQ

De Minister van Begroting,  
Ph. MAYSTADT

**DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER, MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID EN MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG**

N. 84 — 1920 (83 — 2146)

**21 DECEMBER 1983.** — Koninklijk besluit nr. 230 betreffende de stage en de inschakeling van jongeren in het arbeidsproces. — Errata

*Belgisch Staatsblad* nr. 246 van 28 december 1983

Verslag aan de Koning, bladzijde 16190, Nederlandse tekst : tussen het commentaar op artikel 16 en het commentaar op artikel 23, wordt de volgende tekst toegevoegd :

« In artikel 17 wordt de duur van de stageovereenkomst vastgesteld op :

- 6 maanden, verlengbaar, in een onderneming;
- 1 jaar in een administratie.

**Art. 2.** L'article 58, § 1er de l'arrêté royal du 29 octobre 1971 fixant le règlement organique du Ministère des Finances, ainsi que les dispositions particulières y assurant l'exécution du Statut des agents de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux des 30 mars 1976 et 15 avril 1977, est remplacé comme suit :

« Art. 58. § 1er. A l'Administration du budget et du contrôle des dépenses, sont désignés par le Ministre qui a le budget dans ses attributions, sur proposition du Conseil de direction :

— en vue d'exercer les fonctions de chef de service : deux inspecteurs généraux des finances ou, s'il y a lieu, inspecteurs des finances comptant une ancienneté de grade de trois ans au moins;

— en vue d'exercer les fonctions d'auditeur au sein du service des études budgétaires et du service du contrôle des dépenses : six inspecteurs généraux des finances ou inspecteurs des finances.

Ces désignations sont faites pour un terme de cinq ans et sont renouvelables.

A titre transitoire, les inspecteurs généraux des finances ou inspecteurs des finances en fonction comme auditeur dans les sections spécialisées du Service du contrôle des dépenses à la date du 1er octobre 1984, sont d'office maintenus dans cette fonction pour un terme de cinq ans.

Toutefois, le Ministre qui a le budget dans ses attributions peut mettre fin à ces désignations ou à ce maintien d'office avant l'échéance du terme par arrêté motivé. ».

**Art. 3.** Aux dispositions de la colonne 1 de l'annexe I — Services centraux, de l'arrêté royal précité du 29 octobre 1971, relatives aux grades de directeur général et d'inspecteur général des finances, chef de corps et inspecteur général des finances, chef de service, modifiées par les arrêtés royaux des 29 et 30 mars 1976, 8 décembre 1983 et 31 août 1984, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> sous le grade de directeur général, la mention « inspecteur général des finances, chef de service » est supprimée;

2<sup>o</sup> les grades « Inspecteur général des finances, chef de corps » et « Inspecteur général des finances, chef de service » et la mention qui figure sous ceux-ci au n<sup>o</sup> 1 sont remplacés par le grade et la mention suivants :

« Inspecteur-général des finances, chef de corps.

1. Changement de grade : inspecteur général des finances. »

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er octobre 1984.

**Art. 5.** Notre Ministre du Budget est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 octobre 1984.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,  
W. DE CLERCQ

Le Ministre du Budget,  
Ph. MAYSTADT

**SERVICES DU PREMIER MINISTRE, MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL ET MINISTERE DE LA PREVOYANCE SOCIALE**

F. 84 — 1920 (83 — 2146)

**21 DECEMBRE 1983.** — Arrêté royal n<sup>o</sup> 230 relatif au stage et à l'insertion professionnelle des jeunes. — Errata

*Moniteur belge* n<sup>o</sup> 246 du 28 décembre 1983

Rapport au Roi, page 16190, texte français : entre le commentaire de l'article 16 et le commentaire de l'article 23, le texte suivant est inséré :

« L'article 17 fixe la durée du contrat de stage à :

- 6 mois, renouvelable, dans une entreprise;
- 1 an dans une administration.